



Udgaar i Allinge-Sandvig.
Olsker, Rutsker, Hasle,
Rø og Klemensker.

NORDBORNHOLM

Ansvarshavende Ud giver:
Otto Gornitzka. - Telefon 74.
Gornitzka's Bogtrykkeri, Allinge



Toldbetjentens Fortælling.

— 0 —

— Om jeg aldrig har faaet Smuglernes Hævn at føle, spørger De om, sagde den gamle Toldbetjent, medens vi sad og snakkede sammen i hans lille Stue en Vinteraften. Aa jo, det tør jeg nok sige, jeg har, maaske mere end de fleste andre. Hvis De bryder Dem om at høre Historien, kan jeg godt fortælle den.

Han rejste sig, stoppede sin Pipe og bryggede sig en Toddy.

— Jo, ser De, begyndte han, det var dengang, jeg endnu var ung. Jeg var dengang svært ivrig i Tjenesten, og det kunde der ogsaa nok være Grund til, for Smuglerne var meget værre i hin Tid end nu. Naa, jeg var paa Færde tidlig og silde og snappede ikke saa faa Varepakker. Jeg vidste jo godt, at Smuglerne var rasende paa mig, men hvad brød jeg mig om det, naar jeg blot havde min Revolver i Lommen, følte jeg mig sikker nok, og ofte gjorde jeg ved Nattetid lange Ture ude ved Stranden, hvad de naturligvis godt vidste.

Men en maanelys Nat blev jeg, inden jeg anede det, overrumplet af seks Mand, og hvor meget jeg saa strittede imod, saa hjalp det mig ikke; jeg blev bagbunden, Revolveren tog de fra mig, og saa slæbte de af med mig langs Stranden, ind mellem Klipperne. Jeg raabte naturligvis og truede dem, men ikke en af dem sagde et Ord, før de havde baaret mig ind i en lille Klippehule, et af deres Smuthuller, som jeg ikke før havde vidst noget om. Først da aabnede en af Banden Munden og raabte:

— Hent saa det sorte Sand, Dreng! Men rap jer lidt!

Lidt efter vendte et Par af dem tilbage, trillende en Tønde, som de anbragte midt i Hulen, hvor paa de slog Bunden ud af den. Der foer en Gysen gennem mig. Jeg saa at det, som han havde kaldt sort Sand, var fint Krudt, der fyldte Tønden op til Randen. Derpaa greb fire Mand mig, båndt mig fast lige over Krudttønden, saaledes at mit Ansigt kun var en halv Alen over denne.

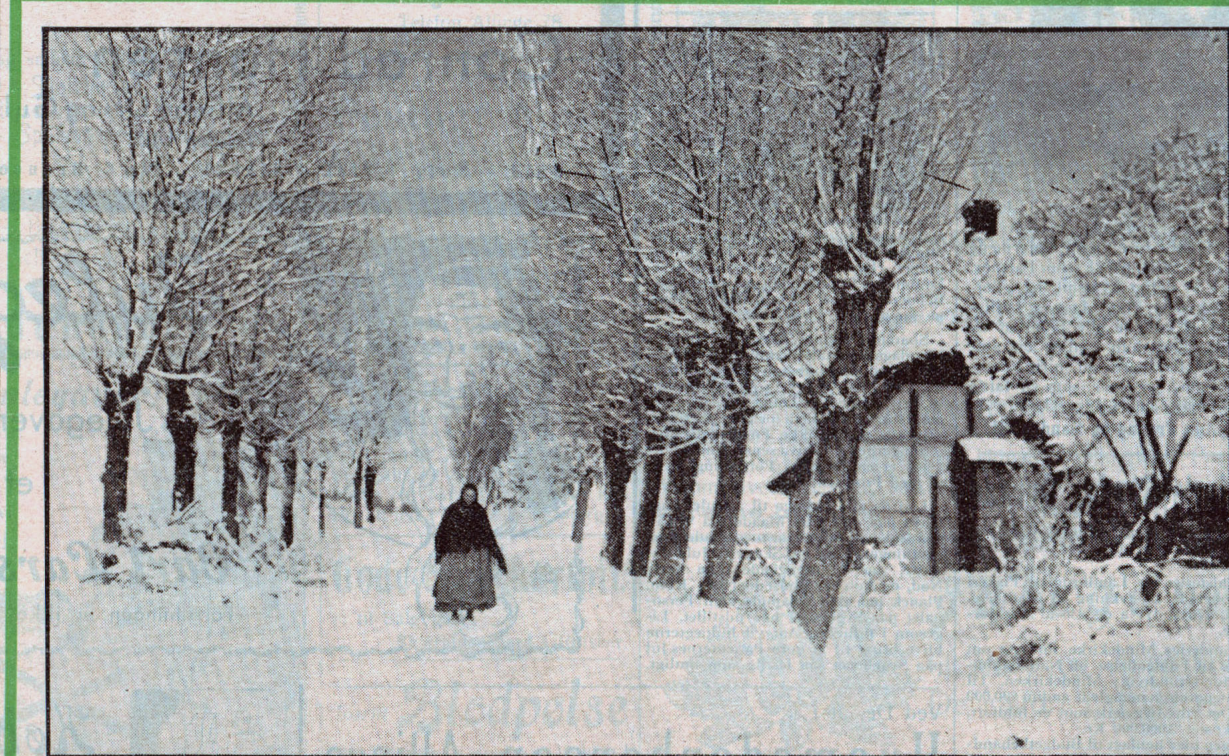
Den Mand, der havde talt, trak nu et Lys op af Lommen, tændte det og borede det forsigtigt ned i Krudtet. Da dette var gjort, stormede hele Flokken hen mod Udgangen, og en af dem raabte spottende:

— Gør dig det nu rigtig magerligt — og hav det godt!

Jeg vred og sled i mine Baand men uden Resultat, end at de snærede sig ind i mit Kød og gnavede Huden af; saa gav jeg mig til at raabe, men Lyden klang tilbage fra Klippevæggene, — der var ingen, som hørte mig paa dette afsides Sted og sent om Natten.

Ja, det var forfærdelige Timer. Snart raabte og snart sled jeg som en gal Mand i mine Baand for saa atter at stirre paa Lyset, der brændte langsomt, men sikkert ned. Jeg beregnede, at der vel i det højeste kunde være halvanden Time tilbage.

Pludselig mærkede jeg et koldt Pust, det var begyndt at blæse op. Til min Skræk saa jeg, at Lysets Flamme begyndte at vifte, saa at Talget løb ned ad Siden; paa den Maade maatte det være brændt



Feskjesstorma fæzlit tuda,
Rajn å Blaz de e deruda,
Skåuenj står så najenj, grår.
Rest e Larka, Star å Svåla,
Jylkat ligjer åu i Dvåla,
Vinjterenj for Døra står.

Dåna e så sjymma, kårta,
Nættarna så longa, svårta,
Soln mæn ses enj ynika Gong.
Vinjterenj kanj majed dånjka,
knogga ner vært Sinj å Tånjka,
sjynger altid Alvråssong.

Menj enj anjenj Song snårt lyer,
gammajl væl, mæn æmmer nyer,
trossar bådde Storm å Kijl.
Song, som aldri går te grunja,
tonar lyt frå Bællamunja. —
„Fred på Jor“ å „Glædli Jyl“.

Otto J. Lund.

Maanegudinden

Novelle fra Peru

Miguel de Santivan, den store Hacienea Killatambos Ejer, var netop efter en Inspektion paa en af sine Plantager ved at gaa hjemad, da Ines, hans smukke Hustru, kom løbende ham imøde.

„Kom med mig, Miguel, kom med!“ raabte hun. „Jeg har fundet en herlig, en vidunderlig Statue!“

Ledsaget af sine Arbejdere fulgte Miguel Santivan hende gennem de lange Gange, hvor Lygtenes Lys flakkede henover Væggene, der i Aarenes Løb var blevet beklædt med et tæt Lag Skimmel. For første Gang søgte de „Huacos“ i denne gamle indianske Fæstning, der hørte til Ejendommen, og som — Gud maa vide hvorfor — Tid og Mennesker havde respekteret. — I den fjernest liggende Del af Hvalvingen lænede, halvt omstyrtet, men fuldkommen ubeskadiget, en massiv Sølvstatue sig mod Væggen.

Pludselig standsede de indianske Arbejdere og vægrede sig ved at gaa videre, fordi en Ugle med opstude Fjer tudende kom flagerende frem fra Mørket. Saa fortsatte kun Miguel Santivan, hans Hustru og Indianearbejdernes Formand, en Mestits, og de stod snart foran den arkæologiske Skat.

Ikke større end en ung Indianerpige, smilte hun der i sin natlige Ensomhed, Munden fortrukket fra det ene uformelige Øre til det andet; den hellige Moder Maane, det gamle Riges Beskytterinde, Solgudens Hustru.

„Se paa hendes Øjne, Miguel!“ sagde hun fuld af Begejstring til sin Mand.

Det var to sjelden smukke Smaragder af en gennemsigtig grøn Farve, indfattet i Øjenhulernes Sølv. I hvilken længst forsvunden Tid havde Maanegudindens Tilbedere forsøgt med deres Bjerges jomfruelige Metal og Stenen, som de kaldte „Koomer umina“, at gengive dette Fredens Symbol? Indianerne vidste det uden Tvivl gennem mundtlig Overlevering, men de tav haardnakket med deres store Hætte i Haanden og Øjnene bortvendt; thi det er ikke tilraadeligt at se Gudinden ind i Ansigtet. Endelig nærmede den ældste sig Herren og begyndte med underdanig, bevæget Stemme, som man maa tale i alvorlige Øjeblikke, for at fængsle den hvide Mands Vilje:

„Taita, Moder Maane, maa blive her — altid!“

Af hans højtidelige og profetiske Geberder sluttede Miguel Santivan at i Aarhundreder, siden hin fjerne Tid, da jernklædte Spaniere under tvang den afvæbnede Race, havde ingen gjort Forsøg paa at fjerne Maanegudinden fra sin Hvalving.

Nej, det var heller ikke i Dag tilraadeligt at forstyrre Gudindens Fred og Ro.

Men for en Godsbesidder, som kun tror paa sin Revolvers Magt og de hellige Dogmer, er det vanskeligt at have Respekt for disse Vildes Overtro, der stadig lader dem tilbede Sol og Maane, som de gjorde for tusind Aar siden. Og Killatambos Ejer befalede dem i en barsk Tone ufortøvet at tage det hellige Fund og bringe det til hans Gaard.

ung og kende Perus Bjerge daarligt, naar han kan give en saadan Befaling. Indianerne nægtede at adlyde, og først da han med Pisker gentog Befalingen, besluttede de sig til den Forklaring, at man ikke kunde belæse en Lama med større Vægt end en enkelt Sølvbarre, idet den smalle Sti, som var hugget ind i Klippevæggen og gik fra Fæstningshøjden ned i Dalen, ikke var bredere end en normal Mands Skuldre.

Længe raadslog Don Miguel med sin Hustru foran Hvalvingens Udgang, indtil Mestitsen endelig fandt Løsningen. Man maatte lave en Baare, paa hvilken Statuen skulde bæres nøjagtig som den hellige Jomfru ved Processionerne. Endnu den samme Aften vilde han lade den fremstille af Stammerne af Johannesbrødræder. Samtidig kunde han ogsaa bede Præsten komme med Viemand og de hellige Insignier. Bedst vilde en højtidelig Procession med Højtidens hele Ceremoniel være.

Meget alvorligt fremkom han med det sidste Forslag, idet han kendte

den Frygt, man saa ofte i Landet nærer overfor Gudebilleder, thi siden Conquistæens prædiker Missionærerne, at disse Statuer af destruerede Guder er Djævlens Attribute.

Selv Indianerne optog denne Plan med mørk Glæde. I deres primitive Hjerne blandedes siden Aarhundreder den hellige Madonna med Moder Maane, uden at nogen kunde vide, hvilket af disse Billeder endelig vilde vinde Overtag i deres frygtssomme Barnetro. Og tilmed betød en Procession for dem 3 Dages Frihed, Dans og Festernes kostelige Rus.

Den næste Morgen bragte man Baaren op og bar samtidig Jomfru Maria fra Kirken til Bjergets Fod. For at jage Helvedes Magter paa Flugt blev hele Sølvstatuen stænket med Viemand, og da hun var upaaklædt, syede en gudfrygtig Indianerinde hende af en gammel Poncho et lille rødt Skørt.

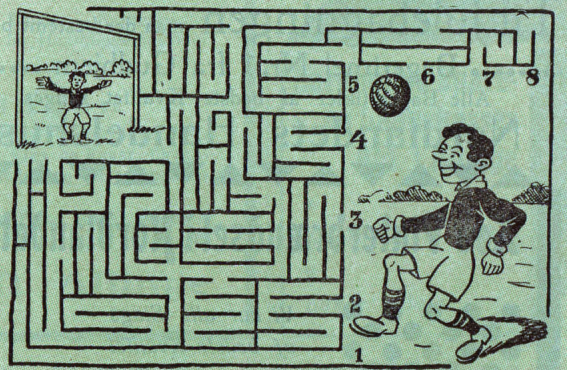
Men de tre Dage blev til fem, og aldrig før, selv ikke ved den berømte Begravelse, havde den hele Dal danset og drukket saa meget. — Indianerne syntes ikke mere at tænke paa det hellige Billede af deres Gudinde. Og alligevel — de vidste det — beskyttede hun Dalen og den peruanske Jord, helbredte dem for den frygtelige Sygdom, man kalder Ceocca, bistod Barselskvinderne og mildnede den isnende Stormvind, naar den med sine gigantiske Uglefjer vilde udsukke Stjernerne.

Næppe var der gaaet en Uge før man maatte bringe ti Indianere, Sølvstatuens Bærere paa Hospitalet. Et sælsomt Onde! I Timevis laa de hensunkne i tungtsindige Drømmerier, ubevægelige, smilende, som de havde taget Chamico, Trylledrikken. For Miguel Santivan var der ingen Tvivl om, at de foregav en Sygdom, der slet ikke eksisterede. Af Forsigtighed ordinerede han saa meget Chinin, at det vilde have været tilstrækkeligt til at undertrykke enhver Feber. Men de blev ved at ryste paa alle Lemmer, og snart blev det nødvendigt at tilkalde Præsten, da de syntes Døden nær.

Om Aftenen kom, indhyldet i violet Poncho, en ældgammel Indianerinde, og bad om at maatte tale med Senora Ines.

„Guay! Lille hyde Due! Befal at hun bringes bort, saa bliver alt godt“, sagde hun paa gebrokkent spansk.

Hun holdt Øjnene stift rettet mod den unge Frue, knælede saa ned for at kysse Sønnen paa hendes Kjole. „Væk herfra, paatrængende Skabning!“ lod Don Miguel vrede Stemme. „Isnes, jeg har dog udtrykkeligt forbudt dig at lade



Gennem hvilken Gang farer Bolden i Maal?

disse Mennesker komme herind." Nogle Sekunder senere hvikser han, bleg med forbavset Blik: „Hvem har dog revet din Kjøle i Stykker? Det er ganske sikkert en af den gamle Kunstner! . . .“

Henimod Midnat, da Maanen skinnede fredeligt paa den gamle Fæstning, sønderrev et umenneskeligt Skrig Nattens dybe Stilhed. Straks derefter lød en angstfyldt Stemme: „Hent øjeblikkelig Lægen!“

Miguel de Santivan havde fundet sin Hustru bevidstløs paa Sengen. Ved et eller andet narkotisk Middel var hun blevet stærkt bedøvet og laa nu i Fuldmaanens Skin, der uhindret strømmede ind gennem de vidtaabne Vinduer. I Hænderne holdt hun to vidunderlige Smaragder. Da det endelig lykkedes at kalde hende til Bevidsthed, saa man, at hun var blind.

Var hun blevet et Offer for Indianernes Overtro.

Men mærkeligt var det, at Sølvstatuen forsvandt i den samme Nat! Og i det skjulte bviskede man, at Indianerne for at spotte de Hvides Havesyge havde ladet Maanegudindens to vidunderlige Smaragder tilbage og i den nye skjulte Grotte givet hende to levende Øjne i Stedet.

(Paa Dansk ved Frank Ravnkilde.)

Bøger og Blade.

III. Familie-Journal No. 50
d. 10. — 12. — 35.

I dette Nummer beretter Oren Arnold om en Mand, han mødte og hvis Skæbne ved et Tilfælde formede sig mere romantisk, end selv en fantasifuld Kriminalforfatter kunde drømme om, og det mest interessante er, at Historien er sand. Indehaveren af Verdens-Dykkerrekorden, Professor Beebe bringer sin sidste og afsluttende Artikel om, hvad han saa og oplevede i sin Dybhavskugle. Et stort og skarpt Flyverfoto viser Assens set fra Luften. Desuden en Mængde gode Noveller bl. a. „Faldskærmen“ en af den Slags, der faar Læserne til at snappe efter Vejret. — Selvfølgelig rummer Nummeret meget af speciel Interesse for Damerne, Broderier og Opskrifter til Julen.

Nordisk Mønstertidende

Nr. 25 d. 3.-12.-35
Nordisk Mønstertidende fortsætter i denne Uge med sin praktiske Vejledning i de forskellige Haandarbejdsgræne og begynder i Nr. 25 paa et Kursus i Strikning lige fra de første Begyndelsesgrunde til den kunstfærdige Mønsterstrikning. Dette interessante Emne vil sikkert strække sig over flere Numre, der stadig bringer det sædvanlige Indhold af nye Moder, smukke Broderier, Skonhedsspejle og Køkkenpassiar.

Jul paa Bornholm.

Paa Colbergs Forlag, redigeret af E. Göttsche, I. P. Kuhre og Th. Lind, er udkommet et smukt, specielt bornholmsk Julehefte „Jul paa Bornholm“. Af det alsidige Indhold bemærker vi flere farvertrykte Bilag af Malerne Oluf Høst og Bornholms første Kunstmaler Lars Hansen, hvis Livsværk m. Illustr. omfatter 11 Kvartsiere. Højskoleforstander Andr. Hansen: „En Førders Betragtninger“ analyserer den bornholmske Folkekarakter, og C. L. Andresen skildrer Thomas Ar-

boe, en mærkværdig Strandingshistorie. Et Par Digte af Otto J. Lund samt adskillige interessante Billeder af Rønne Havn og Sæne, Allinge Kirke, Stubmølle ved Gudhjem og den gamle Prædikestol, bornholmske Amtmænd og 35 Portrætter af kendte Bornholmere afslutter Heftet.



Kys mig igen!

„Kys mig igen!“ Program i denne Uge. Den sprælske og charmerende Anny Ondra fører an i Løjerne og har Adolf Wohlbrück som Partner. Det er et rigtigt Lystspil, og „Verdens sjoveste Pige“ faar rig Lejlighed til at udfolde alle Sider af sit Humør, idet hun spiller en stor Dobbeltrolle, snart som en rig excentrisk Dame, og snart som en fattig New Yorker-Gadesælgerske.

der spilles **Freitag og Søndag Kl. 8**

Allinge-Sandv. Byraad

afholdt i Onsdags ordinært Møde paa Raadhuset, hvor følgende Sager blev behandlet.

Ministeriet for Landbrug og Fiskeri approberede Udstykning af Matr. No. 175 a, 176 a, 177 a og 336 af Markjorden.

Grundtvigs Mindekirke ansøgte om Støtte til Fuldendelse af Nationalmuseet for Grundtvig: Mindekirken. Til Færdiggørelsen manglede endnu 600,000 Kr. Det ydre Bygværk, som er fuldført, har kostet 2,000,000 Kr.

Sagen blev henlagt til Budgetbehandlingen.

Kæmnerkontoret fremsendte Raabalance pr. 2.-12.-35 til Efterretning.

Socialministeriet meddelte i Skrivelse af 3. ds. at for Allinge-Sandvig Kommunes Vedkommende vil Udgifterne til Fordeling af Oksekød i H. t. Lov af 29. Novbr. 1935 kunne faa refundet af Statskassen med et Beløb af indtil 2899 Kr.

Fordelingen vil foregaa ved Kort a 50 Øre og uddelles som foregaaende Aar.

Hotelejer Alexandersen ansøgte om Tilladelse til at bringe en Septiktank fordekt i Gaden eller i Fortovet udfør Ejendommen, da der inde paa egen Grund var Klippe, saaledes at Tanken ikke kunde komme langt nok ned. — Sagen blev henvist til Gadevejvalget til nærmere Undersøgelse.

Avlsbruger Frithiof Nilsen, Allinge ansøgte Byrådet om Fritagelse for Hvervet som Medlem af Ligningskommissionen paa Grund af Gigt.

Fritagelsen blev bevilget og Suppleanten Sadelmager Niels P. Andersen indtræder i Stedet.

Byrådet vedtog efter Indstilling fra Socialudvalget, at der blev uddelt 5 hl. Koks til hver Husstand indenfor Aldersrente- og Invaliderrentenydere i Anledning af Julen.

Det andet ordinære Decembermøde vil blive aflyst, da det falder paa Juledag.

December.

En lillableg Himmel

med hastige Skyer;
en gylden, klart lysende Stjerne,
der snart er et Øje

i et kæmpestort Dyr
og snart en Diamant i det fjerne.
Og Mørket gaar frem

over susende Træer
og Havernes sorte Busketter,
hvor Snebærbuskene rulle
de mathvide Bær over Mulde.

Og Mørket gaar frem.

over Byens Kolos
med Husenes ru Silhuetter,
der flimrende sorte

er rejste i Trods
mod kolde og kulsorte Nætter,
og Regn plasker ned,

og Sne hvirvler frem,
saa lyser den frelsende Stjerne
for atter at sløres og svinde
og blive et sugende Minde.

Knud Winstedt.

Nu har vi Jul igen!

Vel sagtens paa Grund af de billige Priser, som Allinge Elektricitetsselskab har fastsat paa Strøm, spares der ikke i Aar paa det hvide Lys, og det store Juletræ paa Kirkepladsen tændtes allerede i Søndags og spreder hver Aften Julestemning i Allinge. Ogsaa Sandvig har rejst det traditionelle Juletræ paa Torvet, og Juleudstillingerne straalet i et Lyshav og med en Værelde, som minder om Hovedstadens Strøforretninger. Her er virkelig Udvalg til overkommelige Priser, saa Byens og Egnens Beboere behøver ikke at tage til Rønne for at gøre deres Juleindkøb.

Spareforeningen „Julegaven“ holdt i Mandags Generalforsamling og henvend 500 Sparere fik udbetalt ialt over 20,000 Kr. Lad disse Penge, som er bestemt til Brug i Julen, cirkulere indenfor Byens Grænse til Gavn for vore Næringsdrivende og lad ikke Forsendelsesforretningerne og Postvæsenet, som i Forvejen er en 25 pCts. Forretning, løbe af med Profiten.

Lad os alle bidrage til at Julen kan fejres paa den rette Maade, saa vi kan gaa ind i det nye Aar med glade Forventninger. Læg en Skærv i Julebøserne, saa de trængende ikke lider Nød, og køb en Lodseddel hos Kbm. Planck paa den Sofapude, som Personalet paa Sygehuset har udstillet. Ligesom i tidligere Aar vil Indtægterne blive brugt til at gøre Patienternes Jul paa Sygehuset saa festlig som muligt.

Ved De, at i

Husmoderbørsen, Allinge

findes et stort Lager af Gaver baade i Trikotage, Galanterivarer og alle Toiletartikler saavel til Voksne som til Børn, og alt Legetøj forefindes i stort Udvalg.

Butikken er oplyst Søndag den 15. December. — Se Vinduerne og bemærk de billige Priser, og De vil ikke mangle Ideer til Deres Julegaver

Den rigtige Julegave til hele Familien er en Radio!

Stort Udvalg i Radiomodtagere af de bedste Mærker. Rimelige Betalingsvilkår.

Se vor Udstilling -

af smukke, moderne Bordlamper, Læselamper og Pergamentskærme. Her finder De det fikse til en billig Pris. — Alt i elektriske Artikler.

ALLINGE RADIOFORRETNING

William Lind ved Lindeplads Telefon 95

CYKLER - Tilbehør

Den danske „Hamlet“ samt flere 1ste Kl. Mærker i Cykler anbefales Tilbehør: Dæk, Slanger, Laase, Dynamo- og Batterilygter Lommelamper, Annodbatterier og Radio-Akkumulatorer. Stort Udvalg — Smaa Priser. Telefon Allinge 102.

A. Mikkelsens Cykle- og Automobilforretning

Landboere

kan gøre fordelagtigt Juleindkøb, idet vi ogsaa tager gode, sunde Sædvarer som Betaling til højeste Priser.

Nordlandets Handelshus.

Køb en god Flaske Vin til smaa Penge.

Kloster Tonic, Kijafa, Black Jack, Fratero. Dejlige danske Likører i store og smaa Flasker. Ægte Portvin, Madeira, Sauterne, Rødvín. Gør Julen festlig ved smaa Midler, køb i

Nordlandets Handelshus.

Cigarer

Cigaretter

Tobakker

- ogsaa i Julepakn.

Deres

Juleindkøb

bør gøres hos

Fok. Madsen

ved Havnen — Allinge

Stort Lager af Vine

En god Flaske Vin skaber den rette Stemning!

Spillekort

Sølutøj...

og mange andre smukke Ting!

★ Intet er festligere end Sølv — derfor den bedste Gave. Vi har det store Udvalg i smukke Ting, altid moderne!

★ BRONCE — den store Mode. Mange fikse Nyheder.

★ ALABAST — De skulde se den store Sending, vi har faaet hjem. Lamper, Skrivebøger, Rygegarniture m. m.

★ URE — Alle bliver glade for et Ur; og naar De køber det hos Conrad Hansen, som har det største Udvalg af alle Slags, lige fra de største Vægure til de mindste Armbaandsure i nyeste Faconer og Udstyr, faar De der rigtige.



Forretningen ikke aaben Søndag

Conrad Hansen

Allinge Ur- og Guldsmedeforretning

Telefon 140

Guld — Sølv — Plet — Nikkel — Tin — Bronze — Alabast — Krystal



Julegaver

Lad Julegaven i Aar blive

et Par Sko fra

Carl Larsen Vesterg.

Forretningen er ikke aaben Søndag den 22.



Køb Julestegen,

og Julepaalæget hos mig! - -

Allid første Klasses Varer.

Jeg giver Bonus paa hver Steg!

W. Rømer's Slagterforretning

Bil udlejes!

4-5 Personers lukket CHEVROLET til lange og korte Ture — Billigste Priser

Skolekørsel!

— — — ogsaa DE burde lære at køre!

Hør mine billige Betingelser. — Ring til

Vognmand A. Bergmann, Tlf. Allinge 57

Cement!

Nu har vi atter CEMENT paa Lager — baade den sædvanlige Kvalitet og den nye RAPID Cement, hærdner paa 2-3 Dage.

Glasserede Lerrør og Faconstykker

samt Cementrør leveres straks fra Lager og til de rigtige Priser

Nordlandets Handelshus.

Byernes bedste og fineste Sul Køber De altid billigst til Jul i

Nordlandets Kødforsyning

Varerne bringes overalt

Sandvig - Telefon 19

Julekaffen bliver mere festlig i Aar!

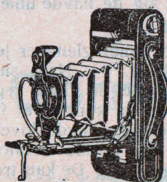
idet denne faar større Tilskud af gammel Java og Mocca, som giver Kraft og Smag. Prisen bliver 130 Øre pr. Kvartilo for denne Blanding.

Nye store Appelsiner, Citroner og friske Æbler.

Masser af store californiske Blommer og Rosiner sælges til smaa populære Priser.

Nordlandets Handelshus.

Se vor Juleudstilling!



- Fotografiapparater
- Tasker i mange Størrelser — Films
- Amatoralbum — sidste Nyheder
- Keramik — mange smukke Ting
- Broncerammer i alle Størrelser
- Indrammede Billeder

Alfr. Kjølner — Allinge

Det smukke Tæppe

De altid har ønsket Dem, kan De nu købe hos os til den rigtige Pris.

God Størrelse, smukke Farver fra Kr. 5,75. Ekstra svær Kvalitet stor Størrelse Kr. 9,50 - 14,50 - 18,50.

NORDLANDETS HANDELSHUS

Til Julebagningen

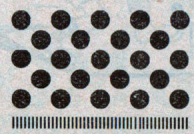
maa der bestemt bruges

..... Bagerimel Nr. 1 fra Gudhjem

Alle Bageartikler af bedste Kvalitet sælges.

Nordlandets Handelshus.

Køb Vinterbrændsel i Nordlandet!



Vi har alle Slags —

af bedste Kvalitet —

og vi sælger til de rigtige

smaa Priser.

Nordlandets Handelshus.

JULEGAVER

- køb dem i Allinge Messe!



Til Julen anbefales

Hjemmelavet Paalæg af alle Slags — ny-røget Hellefisk — ny Klipfisk og fine Ris.

Ful. Hansens Enke, Sandvig.

Slagteriets Udsalg.

Julegaver:

Særligt fremhæves vort store og smukke Udvalg i
Dametasker - Lynlaastasker - Skoletasker - Dokument-
mapper - Attachetasker - Rejsekufferter - Seddelbøger
Portemonæser - Spillekort - Spilleborde - Læselamper

Julebøger:

Samtlige Julehefter - Lommebøger - Almanakker haves
paa Lager. - Børnebøger - Billedbøger - Gavebøger
Største Udvalg i Børne- og Selskabsspil
Fyldepenne m. Guldpen fra 5 Kr. Julekort

ALLINGE BOGHANDEL

Ønsker De fikse Julegaver?

— saa kig indenfor! Vi har en Masse
nye og smukke Gaveæsker.
Foretrækker De nyttige Ting, har vi
ogsaa et stort Udvalg i Køkkentøj,
Porcelain o. s. v.



— og husk saa
JULEKAFFEN!

Prima - Allinge.

Gulvtæpper

Vi har et stort Udvalg i

GRAMTÆPPER

(PRÆSTEGAARDSTÆPPER) lige hjem-
komne i smukke moderne Mønstre og i
forskellige Kvaliteter i Priser fra Kr. 34—115
Følgende Størrelser er paa Lager: 200×240
250×250—200×290—190×300—200×300
200×315—250×300—260×300—250×385
300×350 cm.

Prima mønstret Linoleum 200 cm. br. fra 5.50
Imit. — — — pr. mtr. 2.95

Magasin du Nord

ved Victor Planck, Allinge Tlf. 5

Gør Deres Indkøb til Julen

i Kaj Jensens Slagterforretning. — Alt i prima Oksekød,
Kalvekød og Flæsk samt alt i hjemmelavet Paalæg. — Det
bedste Kød til de billigste Priser. — Kun prima Varer.

Varerne bringes overalt.
Telefon Allinge 66.

Kaj Jensen.

Juleblomster

Julefrugter

Juletræer



Gran til Kirkegaarden samt Dækn. af Gravsteder

C. Jensens Handelsgartneri, Allinge.

Sig det med Blomster!

Permanent: 7 Kr.

— alt iberegnet! Kamma Kornum, Tlf. 153

Føler De Frang -

til noget særlig delikat, saa finder
De et righoldigt Udvalg i Wiener-
brød, Kringler, Kranse og Kager,
Julekager, Fødselsdagskringler og
Smaakager, som er noget af det
lækreste, der kan opdrives.

De gaar aldrig forgæves til

Bager Kald

Telefon Allinge 78
Brødet bringes overalt

Søndag den 15. Decbr. afholdes

Festligt Møde

paa Sandvig Missionshus til For-
del for Børnenes Juletræ. Sang-
koret synger. Alle er velkomne.

En god Kran

temmelig stor, — Stander og
Svingbom af Eg, er til Salg.
Henvendelse: „Udmærks Minde“
Sandkaas, Tlf. All. 116 x

Følgende Nr. blev udtrukne ved

Bortsalget

i All.-Sandv. Afholdsf.-Syforening
Spisestuesæt Nr. 11, Pyntehaand-
klæde Nr. 141. Kan afhentes hos
Fru Ellen Pedersen, Sagførergrd.

Gode Spisekartoffl.

er til Salg paa
Skærpingegaard i Rutsker.

Varm Blodpølse

faas hver Fredag Middag.
Dina Sørensens Victualiehandel

Olsker Sogn Husmands fælles Udmærkskasse

afholder sit aarlige Møde i Olsker
Forsamlingshus Lørdag d. 21 ds.
Kl. 2. Husmænd, der er tilflyttet
eller har forandret Bopæl, maa
anmelde saadan til en af Formæn-
dene inden nævnte Møde, samt
forevise Skøde eller Lejekontrakt.

De Andele, der ikke afhentes
paa Mødet, kan faas inden den
30. ds. hos Chr. Kjeller, Lindely,
Tejn.

Olsker

Statsskatten for 1935—36
bedes indbetalt inden den 31. De-
cember. Modtages af Pedersen,
Bakkemøllen, Chr. Bendtsen, Tejn.
Sogneraadet.

Nogle brugte

Herre- og Damecykler

samt en god RADIO er billig til Salg.
Th. Munch, Humledal.

Tysk Undervisning

begynder først i Januar Maa-
ned. Indmeldelser modtages
allerede nu paa Tlf. Sandv. 39
el. ved personlig Henvendelse.

Lejeune Sandvig

Hold paa 6 Personer — 6 Kr. mdl.
— 4 — — — 6.50
— 2 — — — 7.00

Varm Blodpølse

faas i Dag, **Fredag.**
Grete Lundgren.
Lindeplads

Varmt Karbad

m. Styrtebad 75 Øre

Torsdag og Lørdag fra Kl. 9

Telefon Allinge 131 kan benyttes
Bestillinger til Bad om Lørdagen kan mod-
tages hele Torsdagen og Fredag til Kl. 15.
Oda Hjortbøl Christensen, Vesterg.

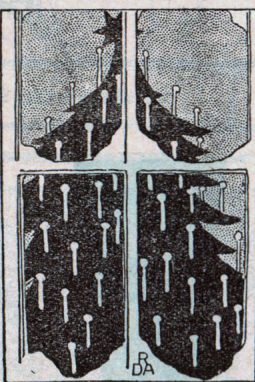
Personkørsel

udføres med 4—5 Personers
lukket Vogn.
Aage Jørgensen, Tlf. Allinge 72

Radioakkumulatorer

oplades. **V. Mogensen.**
Humledal Skæreri.

NÆR JUL



- Køb fordelagtigt!

Stort Udvalg i nyttige Julegaver for Damer, Herrer og Børn.

Masser af Legetøj!

Alt til Julebagningen i de gode Kvaliteter og til smaa Priser.

Fin Chokolade i Gaveæsker.
Juleknaas! - Appelsiner!

Julekaffen

bliver den sædvanlige ekstrafine Kvalitet

CIGARER i anerkendte Mærker — Fin Julepakning!

Gør Deres Indkøb hos: A. MOGENSEN, Tejn

Kontant minus 5 pCt. — — Æg modtages til stor Overpris.

Søger De

noget rigtig lækker til Julen?

Prøv da

Grethe Lundgreens Victualieforretning

Det største Udvalg i alle Slags Paalæg.
Hjemmelavede Salater, lækker Svinekam og anden Julemad.
Varerne bringes. Telefon Allinge 45.



Julegaver

til store og smaa finder
De i stort Udvalg i

SANDVIG BOGHANDEL

Til Julen!

I senkram:

Kaffe- og Spisestel i Fajance
og Porcelain — mange smuk-
ke Mønstre.

Fra den kgl. Porcelainsfabrik haves rigeligt Lager af:
Kaffestel, Vaser, Skaale, Kander, Askebægere, Cigaret-
Bægere m.m.

Smukt Porcelain ser altid festligt ud paa Bordet, og er
derfor meget kærkommen som Gaver.

Øl, Vin og Likørglas i smukke Former.
Krystalskaale og Vaser — flotte Ting.

Bordknive, rustfri i stort Udvalg fra helt billige til bedste
Kvaliteter. — **Frugtknive** — Dessertknive — **Franskbrøds-
knive** — Ostehøvle — **Kageskeer** — Kageknive.

Fjerkræsaakse - Nøddesnakkere - Flødesprøjter - Kageforme
Flødepiskere — Bollesprøjter — Mandelmøller — Kage-
ruller — Kødhakker — Brødskaarere — Bageforme —
Vægte — Gasovne — Gasapparater.

Niifisk Støvsugeren:

sælges paa samme Betingelser som Fabriken med maa-
nedlige Aldrag fra 10 Kroner.

Dukkevogne til mange forskellige Priser.
**Barneeykler, Gynger, Kælker, Rulleskøj-
ter, Husflidsværktøj,** samt alle Slags godt
og nyttigt Værktøj for Børn og Voksne.

Tobakker og Vine:

Stort Udvalg i gode vellagrede Cigarer og Cerutter fra
kendte Fabriker. — Cigaretter, Pibør og Tobak i alle gang-
bare Mærker.

Vine og Likører af bedste Kvalitet til Prisen.
Rom — Whisky — Cognac — Akvavit.

Stort Udvalg i Barbermaskiner og Blade. — Barberspejle,
Barbercreme, Sæbe, Spirit, Barberpensler, Haarklippetmaskiner
Lommebøger i stort Udvalg.

Kolonialafdelingen

er velforsynet med bedste Varer til rimelige Priser.
Conserves af alle Slags. — Kiks og Kager, Choko-
lade i smukke Æsker, i Plader og i løs Vægt fra
bedste Fabriker.

Appelsiner, Citroner, Nødder, Figen, Æbler, Rosiner,
m. m.

P. C. Holm Allinge

Stor Pris garanteres for fede, smukt behandlede
Levering senest den 20. December. opskaarne
Vi køber store Harer til Overpris.

Gæs & Ænder
Nordlandets Handelshus.

Den bedste

Julesteg

faar De i Aar hos

Chr. Jørgensen

Allinge

Telefon 144

Ænder og Gæs
købes og sælges



Her er vor første Præmie-Opgave.
Nu gælder det om at se, hvilke Dyr
ovenstående Fantasiuhyre er sammen-
sat af. Løsningen bedes indsendt inden
den 20. ds. mkr. „Julespog“ og af de
rigtige Løsninger bliver 3 udturke og
de heldige faar følg.: 1. Præmie: 1 Æske
Brevpapir m. Navn, 2. Præmie: Ham-
mechus Birks Historie, 3. Præmie:
50 Visittkort m. Navn.

En god Bog

er en kærkommen

Julegave



KIOSKEN har Udvalget!

**Bornholms Spare-
og Laanekasses
Afd. i Allinge**

Kontortid: 9-12 2-4

Boxer udlejes

Julegaver - Juleindkøb

de bedste Kolonialvarer -
det fineste Julekna -
de rigtige Isenkramvarer -
— alt til de rigtige Priser -

Køb det i

Produkten



Se vore Vinduer!

Det største Udvalg i nyttige og gode Julegaver

til Damer

Herrer

og Børn

finder De i Magasin du Nord

- Købte Varer lægges i smukke Juleæsker.
- Gavecheck og Handskekort udstedes.
- Leverandør til Vare- og Landbrugslotteriet.

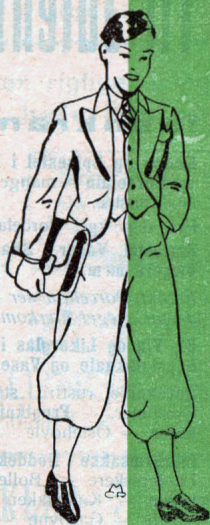
VICTOR PLANCK

ved Havnen, ALLINGE — Telefon 5

Julenyheder

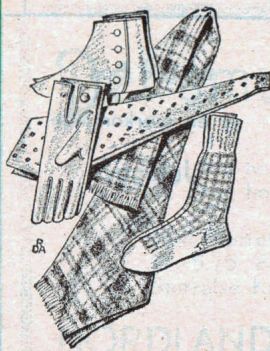
til Børnene

Sportsstrømper — mange fikse Mønstre.
Plus-four — helforede fra Kr. 5,50
Varme Luffer — Skind eller Uld
Uldne SLIPOVER og PULLOVER.



til Mændene

Nobel bredstribet Pyjamas Kr. 9,75
Seler-, Ærme- og Sokkeholdere i
fikse Gaveæsker. Prima Sokker i
Uld, Silke og Traad. Manchetskjer-
ter, prima hvide eller kulørte. —
Slips, nye flotte Sortim. og Farver.
Fikse Halstørklæder. Ima Handsker



- og til Damerne

Strømper, gode Kval. — Uld, Silke, Traad
Jumpers og Veste — moderne Ting.
Moderne Damehandsker — meget fiksel
Kitler — Forklæder — Haandklæder
Pyjamas — Natkjoler — Underkjoler
Gode linnede Duge, Servietter, Kaffeduge.

KORSETTER



OG BRYSTHOLDERE

Nordlandet har det!

KOM og SE



Hos os det store Udvalg af

Julegaver til Børn - - og Voksne!

Legetøj — Spil — Julebøger
Billedbøger — Malebøger — Farve
Lædervarer — Billeder — Rammer
Æskepost — Juleløbere — Servietter
Største Udvalg i Julekort og
Juletræslynt. — Se Vinduerne!

Køb Deres Julehefter hos os!

Papirhandlen

Kirkepladsen — Allinge



Forretningen
er **ikke** aaben
om Søndagen.

Den bedste Julekage
Det gode Normalbrød, Rug-
brød, Sigtebrød og
Franskbrød

De fineste Kager
faar De hos

Henning Jørgensen, Tlf. All. 73
Stegning og Bagning udføres!

Udkommen er paa eget Forlag
Otto J. Lund:

Vår Larkan rygger

Faas i alle bornholmske Boglader
samt hos Udgiveren. — Pris 3 Kr.

Til Julen

vor ekstrafine Julebagning.

*Bestillinger modtages paa
alle Slags Kager og Brød.

Varerne bringes!

Th. Andersens Bageri, Sandv.

Avertér i NORDBORNHOLM.

De kender

straks Tryksagen fra Gornitzkas
Bogtrykkeri paa dens moderne
og fikse Udseende. Har De der-
for Brug for en Tryksag, enten
det nu er en Brochure, et Re-
klamekort, Forretningstryksager
en smuk Sang eller lign. — ring
da blot til os, vi udarbejder
Dem straks et Udkast og gi-
ver Dem et Pristilbud.

Vi har nye Maskiner og nyt Materiale, saa
vi er i Stand til at udføre alle Arter af Tryk-
sager — lige fra Farvetryk og Billedtryk til
Konvolut og Visitskort! Allid prompt Arbejde.

Lad os ogsaa levere Deres
TRYKSAGER
Vi er hurtige og billige!

Gornitzkas Bogtrykkeri

ALLINGE — TELEFON 74